

# THE ROTARY CLUB OF NAGOYA-CHIKUSA



WEEKLY

なごや  
ちくさ



題字 黒野清宇

名古屋千種ロータリークラブ  
承認 1982年 8月24日  
例会日 火曜日 12:30  
例会場 名古屋東急ホテル  
事務局 TEL763-5110 FAX763-5121  
会長 三好 親  
幹事 伊藤 健文  
広報・会報委員長 吉田 玄

No.16

地域を育み、大陸をつなぐ

BUILDING COMMUNITIES  
BRIDGING CONTINENTS

2010~2011年度 RI会長 レイ・クリンギンズミス

今日の例会

第1340回 平成22年11月16日(火)  
卓話“新地区補助金について”  
松尾憲二郎地区補助金委員会委員長

先週の例会

第1339回 平成22年11月9日(火) 雨  
秋季家族会(バス旅行) 高山

午前8時30分池下を出発

バスの中では三好会長差し入れのおやつを食べて♪♪



朝市をぶらりぶらり



古い町並の一角に船坂酒造が200年余り昔ながらの姿をとどめる蔵元で昼食を、お酒を楽しまれた方も!!



美味しいおそばを食べ、一路奥飛騨へ車窓からは赤や黄色の紅葉に歓声が! ところが、平湯峠のトンネルを抜けるとそこは雪国でした。ここでも歓声が!!

## 新穂高ロープウェイ



空中遊覧では大自然を感じ、木々にはうっすらと雪が、まるで満開の桜かクリスマスツリー



紅葉の下を小雪が舞って季節の移り変わりを肌で感じいざ、しらかば平駅に向かって



中部山岳国立公園 西穂高岳千石尾根 標高2,156m 2010.11.9

展望台では雪景色。でも何故か全員が 笑顔・笑顔でした



◆◆◆ 例会：料亭「洲さき」 ◆◆◆

◆ビジター紹介 高山RC 洲岬孝雄様  
 ◆出席報告  
 会員 43 (36) 名 出席 15 名  
 出席率 41.67 %  
 前々回 10/26 (修正出席率) 97.22 %

三好会長挨拶



皆さん、こんばんは!!  
 今日は朝早くから有難うございます。この家族会を企画頂きました林委員長にはお礼を申し上げます。秋があり、冬があり、自然のパワーをたくさんもらう事が出来ました。この後は洲さきのお料理を頂き、楽しみましょう

林親睦委員長挨拶



本日は過酷な条件となつてしまい心配しておりましたが、皆様のおおらかな気持ちと人は大変な時は笑顔になり、心を和ますのではと感じました。今日の家族会は記憶に残る会となったのではないかと思います。

☆萩原副会長の乾杯の発声にて懇親会へ



お造りが出た後、「座付き」が始まり三味線が

◆◆◆ ◆◆◆ ◆◆◆ ◆◆◆

先々週の例会

第1338回 平成22年11月2日(火) 晴  
 講演 “鳥の歌とカザルス”  
 愛知県立芸術大学音楽学部 教授 天野武子様

◆君が代  
 ◆我等の生業  
 ◆ビジター紹介 名古屋名北RC 柘植勝介君  
 “ 加島 光君  
 ◆ゲスト紹介  
 愛知県立芸術大学音楽学部 教授 天野武子様  
 会員 山本眞輔君夫人 山本澄江様  
 ◆出席報告  
 会員 43 (39) 名 出席 35 名  
 出席率 89.74 %  
 前々回 10/19 (修正出席率) 94.74 %

伊藤幹事報告

- 1) 本日例会終了後、IM打ち合わせを開催致しますので担当の方は4階楓の間にお集まり下さい。
- 2) 次回例会は秋季家族会で9日(火)高山へバス旅行となっております。参加者の方は午前8時30分に出発となっておりますのでお願い致します。
- 3) ロータリーの友11月号が来ておりますのでお帰りにお持ち下さい。



洲さき10代目の洲岬孝雄様は25歳で高山RC入会され35年との事、当主自ら飛騨地域の宴席においての慣習、祝い唄「めでた」を唄って頂きました。



ひさえ姐さん91歳の元気をもらって唄の練習を



谷口親睦副委員長の閉会挨拶で長〜い楽しい時間は終了となりました。全員無事、午後10時30分に名古屋到着



◆◆◆ ◆◆◆ ◆◆◆ ◆◆◆

◆東名古屋区分IM(2月9日)のご案内  
 名古屋名北RC 加島 光君  
 柘植 勝介君



本日は貴重なお時間を頂戴致しまして東名古屋区分のご案内PRに参りました。

お手元にパンフレットを配布させていただきました。名古屋開府400年にあたり、尾張徳川家第2代当主、徳川黎明会会長の徳川義崇様をお迎えし、「文化を守る」と題してご講演をお願いしております。興味深いお話をお聞きいただけることと存じます。

第2部のアトラクションは名古屋で活躍されている音楽家の方々がこのIMの為に特別編成したアンサンブルを、華麗な演奏を楽しんで頂けると幸いです。

最後に、全員登録にて盛り上げていただきますよう、お願い申し上げます。

## 三好会長挨拶

皆さん、こんにちは!!

今日はビジターとして名北RCの柘植様、加島様又、ゲストとして愛知県立芸術大学音楽学部教授、天野武子様と山本夫人ようこそお越しいただきました。

この後、天野様にはお話を演奏して頂きます。楽しみにしております。

場内ではどのような場所でも“お静かに!”と言うアナウンスがありますが、そんな時、歴史と伝統の国、イギリスのウインブルドンでは

“レディー・スアント・ジェントルマン・プリーズ”そして最後に“サンキュー”と言うそうです。

では、素晴らしい演奏をお聞きください。

“サンキュー”

### ◆講演 “鳥の歌とカザルス”

愛知県立芸術大学音楽学部 教授 天野武子様  
(紹介 山本眞輔君)



「チェロの神様」と呼ばれ、97才まで活躍したスペインのチェリスト、パブロ・カザルス(1876-1973)は「世界平和を訴えた音楽家」であり、「鳥の歌」で夙に有名です。

音楽の父とも称されるJ.S.バッハ(1685-1750)の「無伴奏チェロ組曲」は、カザルスによって再発見されました。カザルスは13才の時、バルセロナの古い楽器屋で楽譜を発見し、13年間暖め、公開演奏をしました。カザルスがいなければこの「無伴奏チェロ組曲」は世に出ていません。作曲家が書いた曲を音にして生き返らせるのが演奏家の仕事と言えます。

カザルスは、第1次世界大戦、第2次世界大戦、スペイン内乱と悲劇的人生を生き、世界平和の大切さを音楽を通して伝えました。

国際平和年の1971年、95才の時、カザルスは国際連合で自作の「国連賛歌」を指揮しました。スペインに自由と人類の英知を尊重する政権ができるまで14年間もチェロの演奏を封印したカザルスでしたが、その日は心から演奏をしたいと考え、演奏した曲が、彼がカタロニアの古い民謡を編曲した「鳥の歌」でした。「私の故郷のカタルーニャでは、鳥たちはピース・ピース・ピースと鳴きながら飛んでいるのです。」というメッセージと共に。カザルスは、自分はスペイン人ではなくカタロニア人と思っています。カタロニアへの愛情が溢れ、「カタロニアの良心」とも称されています。その歴史的瞬間を現在ではユーチューブで見ることができます。是非ご覧下さい。

その時のカザルスの「鳥の歌」が、私の心に突き刺さりました。彼のすべてがその中にある事を感じました。心が大きく動かされました。テレビ中継で全世界に放送さ

れ、私も見る事ができたのです。その時、私は「鳥の歌」は未熟な自分には弾けないと強く思いました。その後、バルセロナオリンピックでこの曲がチェロで弾かれ、子供達が歌いました。キリストの降誕を祝うキャロルであると知りました。しかし私には祝い歌・キャロルには聞こえません。沈痛な歌に聞こえます。でもその時、「私でも弾いて良いのかな」と思い始めました。それ以後「鳥の歌」は私のコンサートを締めくくる曲・私の人生の中の大切な曲になりました。国際平和を願って弾いています。サンサルバドルにカザルスの記念館があり、そこを訪れた時、「鳥の歌」の部屋に戦争の映像が映し出され、カザルスの演奏が流れている時、その演奏に合わせて女性が低く歌っていたのが印象深く、心に残っています。カザルスはチェロの奏法を改革し、チェロの可能性を引き上げ、沢山の音楽家を育てました。かつて演奏家が世界の人たちに向かって大きなメッセージを訴えたことはありませんでした。カザルスは演奏家の力を引き上げ、演奏家の意識を変えた、20世紀の偉大な人間の1人です。カザルスは1961年、85才の時に1度だけ来日しています。

カザルスの残した数々の言葉を資料にしてお配りしましたので、ご一読下さい。

本日は、1690年イタリア製のチェロで、「バッハ無伴奏組曲第1番プレリュード」と「鳥の歌」を弾きます。お聴き下さい。

【カザルスの言葉】1、4、掲載

(文責 吉田玄)

### ◆10月理事役員会議事録

- 1) 会費未納者へ手紙を送る件。
  - 2) 親睦委員会活動報告の件。  
秋季家族会 11月9日(火) バス旅行  
会員 16名 家族 6名  
年末家族会 12月14日(火) 18:00  
名古屋東急ホテル 3F ルネッサンス  
催し物: 1部ライブ 2部マジック  
抽選会: 会長・幹事・親睦・理事役員賞他  
子供: サンタプレゼント
  - 3) 職業奉仕(職場例会)報告の件。  
10月26日(火) 12:10例会(食事) 31名
  - 4) IM 実行準備委員報告の件。  
9月21日(火) 打ち合わせ 18:30 松楓閣  
ガバナー補佐 大口 弘和  
会長 三好 親  
幹事 伊藤 健文  
IM実行委員長 宮尾 紘司  
ガバナー補佐幹事 谷口 優  
ガバナー補佐幹事 吉田 玄  
IM年度会長 池森 由幸  
IM年度幹事 足立 一郎
- ・今後は上記8名にて素案を作りその後、実行副委員長等を決定する。
- ・開催時期 2012年2月7日・14日ガバナーエレクトの日程調整にて決定
- ・名古屋東急ホテル 3F ヴェルサイユの間 (仮予約済)
- ・形態は講演会が良いのではないかと

以上

## 国際奉仕委員会 於：小山宅

平成22年10月19日(火) 18:30



米山奨学生の朱さん・ウディン君も参加して  
お庭で全員 ハイポーズ!!

## 地区大会開催間近のお知らせ

場所 ウェスティンナゴヤキャッスル

大会第1日目 2名  
11月20日(土) 16:00~17:20  
三好 親 伊藤 健文

大会第2日目 20名  
11月21日(日) 10:00~15:30  

油田 弘佑	足立 一郎	萩原喜代子
林 正路	池森 由幸	伊藤 健文
加藤 重雄	喜多 康夫	小林 明
小山 雅弘	宮尾 紘司	三好 親
大川 勝平	佐野 寛	鈴木 理之
高橋 智尚	竹内 克豊	舎人 経昭
和田 正敏	渡邊 源市	

## ゴルフ会成績

知多カントリー倶楽部 10/28(木)  
参加 8名

RANC	NAME	OUT	IN	G	HCP	NET
優勝	大川 勝平	46	36	82	10.8	71.2
2位	加藤 重雄	50	36	86	14.4	71.6
3位	佐久間良治	47	36	83	9.6	73.4
BB	鈴木 聖三	58	36	94	15.6	78.4



お昼から雨が強くハーフに  
小杉君のご好意で、昼食飲み物全部サービスして  
頂きました。

## ニコボックス

(11/2)

名古屋名北 RC 加島 光君 柘植 勝介君

IM よろしくお願ひ致します

小林 英毅 日本シリーズ1対1となりこれからが本番です  
小山 雅弘 (国際奉仕委員長)

今月はロータリー財団月間です 一人100ドル(8,200円)  
以上のご寄付を何卒お願ひ致します

大川 勝平 今月のゴルフ会で雨の中優勝しました

佐久間良治

大雨の中 RC ゴルフ会に参加ありがとうございます

山本 眞輔 天野武子先生御来訪ありがとうございます  
演奏楽しみにしております

油田 弘佑	足立 一郎	萩原喜代子
林 正路	池森 由幸	伊藤 健文
川端 圭	喜多 康夫	小林 明
松居 敬二	宮尾 紘司	三好 親
西川 豊長	大川 勝平	大谷 恩
佐野 寛	佐野 寛	鈴木 理之
鈴木 聖三	竹内 克豊	竹内 眞三
舎人 経昭	和田 正敏	渡邊 源市
吉田 節美	吉田 玄	

天野様 演奏とお話楽しみにしています

合計 50,000円

(10/26)

宮尾 紘司 職業奉仕月間最後の行事です 御出席  
有難うございます 証券取引所の福田さんお世話になります

三好 親 宮尾さん ありがとうございます

大川 勝平 和田さん ありがとうございます

鈴木 聖三 小山委員長 お世話になりました

油田 弘佑 足立 一郎 萩原喜代子

林 正路 池森 由幸 伊藤 健文

川端 圭 喜多 康夫 小林 英毅

小杉 啓彰 小山 雅弘 西川 豊長

大川 勝平 佐久間良治 佐野 寛

鈴木 理之 竹内 克豊 竹内 眞三

舎人 経昭 和田 正敏 渡邊 源市

吉田 玄

名古屋証券取引所の皆様、お世話になります

松居 敬二 会員誕生日祝い

高橋 智尚 夫人誕生日祝い

合計 53,000円

(10/19)

渡邊 源市 保健衛生大学医学部5年生の眞鍋君を  
紹介します 本日から4日間わたる内科クリニックで研修  
です 次世代を担う若者にエールを送ります

油田 弘佑 萩原喜代子 林 正路

伊藤 健文 榎尾 富二 加藤 重雄

川端 圭 小林 明 小林 英毅

小杉 啓彰 小山 雅弘 牧野登志子

三好 親 尾関 武弘 佐久間良治

佐野 寛 佐野 義春 竹内 克豊

竹内 眞三 和田 正敏 吉田 節美

吉田 玄

鈴木 聖三 本日早退します 宜しくお願いします

秋の夜長を楽しみましょう

足立 一郎 喜多 康夫 鈴木 理之

会員誕生日祝い

宮尾 紘司 大谷 恩 舎人 経昭

夫人誕生日祝い

池森 由幸 夫人誕生日・結婚記念日祝い

合計 79,000円

次回例会 平成22年11月30日(火)

友愛の日

4階 雅の間